

Realitatea TV
(iulie 2012)

Post	Data, ora	Emisiunea, autorul greșelii	Greșeala	Forma corectă	Explicația greșelii
Realitatea TV	5.VII, 19.22	<i>Deschide lumea</i> , moderatoare	„treceți la ceea ce vroiți să ziceți”	<i>treceți la ceea ce voiți să ziceți</i>	Morfologie: Forma <i>vroiți</i> este un hibrid între <i>vreați</i> (de la verbul <i>a vrea</i>) și <i>voiți</i> (de la verbul <i>a voi</i>).
Realitatea TV	5.VII, 19.30	<i>Deschide lumea</i> , crawl	„în Piața Universității există un miting împotriva președintelui Traian Băsecu”	<i>în Piața Universității se desfășoară un miting împotriva președintelui Traian Băsecu</i>	Semantică: Folosire improprie a verbului <i>a exista</i> , în loc de <i>a se desfășura</i> / <i>a avea loc</i> / <i>a fi organizat</i> etc.
Realitatea TV	5.VII, 19.31	<i>Deschide lumea</i> , moderatoare	„unele cu referire la adresa prim-ministrului”	<i>unele la adresa prim-ministrului</i> <i>unele cu referire la prim-ministru</i>	Semantică: Expresie pleonastică.
Realitatea TV	5.VII, 19.39	<i>Deschide lumea</i> , reporter	„va candida la președenția României”	<i>va candida la președinția României</i>	Lexic: Cuvântul <i>președinție</i> este format de la <i>președinte</i> + sufixul <i>-ie</i> .
Realitatea TV	6.VII, 19.18	<i>Transmisiune directă</i> , jurnalistă Realitatea TV	„la o țigare ”	<i>la o țigară</i>	Pronunțare: Rostire greșită a substantivului.
Realitatea TV	6.VII, 19.41	<i>Transmisiune directă</i> , titraj	„Data referendumului este la maxim 30 de zile după suspendarea președintelui”	<i>Data referendumului este la maximum 30 de zile după suspendarea președintelui</i>	Morfologie: Forma <i>maxim</i> se folosește ca adjectiv, iar <i>maximum</i> , ca adverb.
Realitatea TV	6.VII, 20.18	<i>Transmisiune directă</i> , corespondent	„două sute șaptisprezece ”	<i>două sute șaptesprezece</i>	Pronunțare: Rostire greșită a numeralului cardinal compus (<i>șapte + spre + zece</i>).
Realitatea TV	6.VII, 20.24	<i>Transmisiune directă</i> , moderatoare	„în maxim 30 de zile”	<i>în maximum 30 de zile</i>	Morfologie: Forma <i>maxim</i> se folosește ca adjectiv, iar <i>maximum</i> , ca adverb.

Realitatea TV	6.VII, 23.24	Ediție specială, titraj	„îl mai găsesc prim ministru ”	<i>îl mai găsesc prim-ministru</i>	Grafie: Substantivele compuse cu <i>prim</i> se scriu cu cratimă.
Realitatea TV	10.VII, 11.17	<i>Realitatea de la 11.00</i> , prezentatoare	„politicienii se folosesc de aceste evenimente, de aceste locații [autostrăzile], pentru a...”	<i>politicienii se folosesc de aceste evenimente, de aceste locuri [autostrăzile], pentru a...</i>	Semantică: Folosire improprie a substantivului <i>locație</i> .
Realitatea TV	10.VII, 11.41	<i>Realitatea de la 11.00</i> , prezentatoare	„au existat comentarii cu privință la votul din diaspora”	<i>au existat comentarii cu privire la votul din diaspora</i>	Lexic: Deformare a locuțiunii <i>cu privire la</i> .
Realitatea TV	10.VII, 11.42	<i>Realitatea de la 11.00</i> , prezentatoare	„să predai cheia seifului [se-i-fu-lui] ”	<i>să predai cheia seifului [se-i-fu-lui]</i>	Pronunțare: Accentuare și silabație greșită a substantivului <i>seif</i> .
Realitatea TV	10.VII, 11.47	<i>Realitatea de la 11.00</i> , prezentatoare	„din sıdef colorat”	<i>din sidef colorat</i>	Pronunțare: Accentuare greșită.
Realitatea TV	10.VII, 12.04	<i>Realitatea de la 12.00</i> , corespondentă	„modificarea la Legea Referendumului, potrivit căruia... ”	<i>modificarea la Legea Referendumului, potrivit căreia...</i>	Sintaxă: Dezacord în gen al pronumelui relativ.
Realitatea TV	10.VII, 12.06	<i>Realitatea de la 12.00</i> , corespondentă	„ este [este] posibil ca ulterior...”	<i>este [ieste] posibil ca ulterior...</i>	Pronunțare: Formele verbului <i>a fi</i> care încep cu <i>e</i> se rostesc cu preiotare (cu <i>ie</i> la inițială).
Realitatea TV	10.VII, 12.29	<i>Realitatea de la 12.00</i> , corespondentă	„costă cu 3,6 mai mult decât față de prețurile de anul trecut”	<i>costă cu 3,6 mai mult decât prețurile de anul trecut costă cu 3,6 mai mult, față de prețurile de anul trecut</i>	Semantică: Exprimare pleonastică.
Realitatea TV	10.VII, 12.32	<i>Realitatea de la 12.00</i> , crawl	„Președintele Franței, Francois Hollande”	<i>Președintele Franței, François Hollande</i>	Grafie: Lipsa sedilei (semn diacritic specific limbii franceze).
Realitatea TV	11.VII, 08.08	<i>Realitatea de la 8.00</i> , voce	„potrivit datelor preliminarii ”	<i>potrivit datelor preliminare</i>	Morfologie: Formă greșită de feminin plural a adjectivului <i>preliminar</i> .
Realitatea TV	11.VII,	<i>Realitatea de la</i>	„domnule Cumpănașu,	<i>domnule Cumpănașu, voiam</i>	Morfologie: Forma <i>vroiam</i> este un

TV	8.28	8.00, prezentatoare	vroiam să vă întreb”	să vă întreb	hibrid între <i>vream</i> (de la verbul <i>a vrea</i>) și <i>voiam</i> (de la verbul <i>a voi</i>).
Realitatea TV	11.VII, 9.00	<i>Realitatea de la 9.00</i> , corespondentă	„mai exact [ecsact] , aceștia sunt acuzați”	mai exact [egzact] , aceștia sunt acuzați	Pronunțare: Rostire greșită a lui <i>x</i> intervocalic.
Realitatea TV	11.VII, 9.15	<i>Realitatea de la 9.00</i> , prezentatoare	„au fost câteva declarații, nu le-am reușit asculta ”	„au fost câteva declarații, nu am reușit să le ascultăm / nu am reușit a le asculta ”	Sintaxă: Această structură sintactică, în care apare un verb la indicativ prezent (<i>am reușit</i>) și un verb la infinitiv (<i>asculta</i>), de care depinde un clitic pronominal (<i>le</i>) este arhaică și necoformă cu normele limbii actuale.
Realitatea TV	12.VII, 1.48	<i>Live Time News</i> , crawl	„Prim-vicepreședintele PDL Mihai Stănișoară:”	Prim-vicepreședintele PDL[,] Mihai Stănișoară:	Punctuație: Lipsa virgulei care izolează apozitia.
Realitatea TV	12.VII, 14.58	<i>Promo la Trezește România</i>	„copii [...] care pot fi abuzati ”	<i>copii [...] care pot fi agresati / de care se poate abuză</i>	Lexic: Folosire greșită a participiului pasiv <i>abuzat</i> , care corespunde verbului <i>a abuza de cineva</i> , nu a <i>abuza pe cineva</i> .
Realitatea TV	12.VII, 15.23	<i>Live Time News</i> , crawl	„Șeful SIPI Ilfov Mihai Vlad a fost audiat azi”	<i>Șeful SIPI Ilfov[,] Mihai Vlad[,] a fost audiat azi</i>	Punctuație: Lipsa virgulelor care izolează apozitia.
Realitatea TV	12.VII, 15.18	<i>Live Time News</i> , crawl	„poziția celor doi lideri ai UE dovedesc că...”	<i>poziția celor doi lideri ai UE dovedește că...</i>	Sintaxă: Acord prin atracție, cu substantivul <i>lideri</i> , în loc de <i>poziția</i> .
Realitatea TV	12.VII, 15.34	<i>Live Time News</i> , jurnalist	„pe sine, ca și politician”	<i>pe sine, ca politician</i>	Sintaxă: <i>Și</i> parazitare.
Realitatea TV	17.VII, 18.01	<i>Realitatea de la 18.00</i> , crawl	„este binevenită ”	<i>este bine-venită</i>	Grafie: Adjectivul participial <i>bine-venit</i> se scrie cu cratimă.
Realitatea TV	17.VII, 18.30	<i>Realitatea de la 18.00</i> , crawl	„Fostul șef al SIPI Ilfov Mihai Vlad a fost audiat”	<i>Fostul șef al SIPI Ilfov[,] Mihai Vlad[,] a fost audiat</i>	Punctuație: Lipsa virgulelor care izolează apozitia.
Realitatea TV	18.VII, 13.38, 13.39	<i>Realitatea de la 13.00</i> , corespondentă	„ optsprezece victime” „nu știm încă dacă „ optsprezece este	<i>optsprezece victime</i> <i>optsprezece este numărul celor răniți</i>	Pronunțare: Rostire greșită a numeralului cardinal compus (<i>opt+spre+zece</i>).

			numărul celor răniți”		
Realitatea TV	18.VII, 14.02	<i>Realitatea de la 14.00, crawl</i>	„bilanțul inundațiilor și a alunecărilor de teren”	<i>bilanțul inundațiilor și al alunecărilor de teren</i>	Sintaxă: Dezacord în gen al articolului genitival.
Realitatea TV	18.VII, 18.45	<i>Deschide lumea, prezentatoare</i>	„este unul dintre aspectele care a fost contestat”	<i>este unul dintre aspectele care au fost contestate</i>	Sintaxă: Dezacord între subiect (relativul <i>care</i> , care reia substantivul <i>aspectele</i> , la plural) și predicat.
Realitatea TV	18.VII, 18.47	<i>Deschide lumea, titraj</i>	„Legea de adoptare a OUG pe referendum”	<i>Legea de adoptare a OUG privind referendumul</i>	Sintaxă: Folosire greșită a prepoziției <i>pe</i> .
Realitatea TV	18.VII, 19.00	<i>Deschide lumea, prezentatoare</i>	„Apelez la expertiza dumneavoastră. Care sunt primele măsuri care se iau în astfel de situații?”	<i>Apelez la experiența / competența dumneavoastră. Care sunt primele măsuri care se iau în astfel de situații?</i>	Semantică: În limba română, substantivul <i>expertiză</i> are sensul „cercetare cu aspect tehnic făcută de un expert”, „raport întocmit de un expert”. Folosirea lui cu sensul „experiență, competență” este un calc după limba engleză.
Realitatea TV	18.VII, 19.04	<i>Deschide lumea, prezentatoare</i>	„aș vrea să vă solicit în continuare pe subiectul acesta”	<i>aș vrea să vă solicit în continuare în legătură cu subiectul acesta</i>	Sintaxă: Folosire greșită a prepoziției <i>pe</i> .
Realitatea TV	18.VII, 19.04	<i>Deschide lumea, prezentatoare</i>	„Care sunt primele măsuri care ar trebui să le ia statul bulgar?”	<i>Care sunt primele măsuri pe care ar trebui să le ia statul bulgar?</i>	Sintaxă: Folosire invariabilă, fără prepoziția gramaticalizată <i>pe</i> , a relativului complement direct.
Realitatea TV	18.VII, 20.08	<i>Realitatea de la 20.00, corespondentă</i>	„la acest macaz revizia i se făcuse cu o zi înainte”	<i>acestui macaz revizia i se făcuse cu o zi înainte</i>	Morfologie: Folosirea construcției prepoziționale cu <i>la</i> în locul dativului este un fenomen popular, care trebuie evitat.
Realitatea TV	18.VII, 11.01	<i>Realitatea de la 11.00, corespondentă</i>	„mai exact [ecsact], acest tronson”	<i>mai exact [egzact], acest tronson</i>	Pronunțare: Rostire greșită a lui <i>x</i> intervocalic.
Realitatea TV	19.VII, 11.01	<i>Realitatea de la 11.00,</i>	„pe o distanță de 197 de kilometri pe oră”	<i>pe o distanță de 197 de kilometri</i>	Pronunțare: Neatenție (distanța se măsoară în kilometri, iar viteza în

		corespondentă			kilometri pe oră).
Realitatea TV	27.VII, 16.34	<i>News Room</i> , scris pe ecran	„ medic șef al lotului olimpic”	<i>medic-șef al lotului olimpic</i>	Grafie: Substantivele compuse cu <i>șef</i> se scriu cu cratimă.
Realitatea TV	27.VII, 16.35	<i>News Room</i> , prezentator	„debutul ceremoniilor care preced deschiderea jocurilor olimpice”	<i>debutul ceremoniilor care precedă deschiderea jocurilor olimpice</i>	Morfologie: Formă greșită de persoana a III-a plural, indicativ prezent, a verbului <i>a preceda</i> (<i>ei precedă</i> , după modelul <i>ei cântă</i>); forma <i>ei preced</i> ar corespunde infinitivului <i>a precede</i> (după modelul <i>a merge – ei merg</i>).
Realitatea TV	27.VII, 16.45	<i>News Room</i> , crawl	„746 milioane de euro”	<i>746 de milioane de euro</i>	Sintaxă: După numeralele mai mari sau egale cu <i>douăzeci</i> și după compusele cu acestea este obligatorie prepoziția <i>de</i> .
Realitatea TV	27.VII, 17.14	<i>News Room</i> , prezentator	„potrivit unei circulare emisă de conducerea fabricii”	<i>potrivit unei circulare emise de conducerea fabricii</i>	Sintaxă: Lipsa acordului în caz al adjectivului participial.
Realitatea TV	27.VII, 18.18	<i>Realitatea de la 18.00</i> , jurnalist	„le cere ca și corecții financiare”	„le cere în calitate de corecții financiare”	Sintaxă: <i>Și</i> parazită. Evitarea cacooniei se face prin reformularea enunțului.
Realitatea TV	27.VII, 18.23	<i>Realitatea de la 18.00</i> , prezentatoare	„mai ajung pentru maxim două săptămâni”	<i>mai ajung pentru maximum două săptămâni</i>	Morfologie: Forma <i>maxim</i> se folosește ca adjectiv, iar <i>maximum</i> , ca adverb.
Realitatea TV	27.VII, 18.47	<i>Da sau nu</i> , prezentator	„ultimile ore ale acestei campanii” „ultimile atacuri”	<i>ultimele ore ale acestei campanii</i> <i>ultimele atacuri</i>	Morfologie: Forma de feminin-neutru plural a adjectivului <i>ultim</i> este <i>ultime</i> .

RECOMANDĂRI:

„putea fi delegată de acesta **primului-ministru**” (Realitatea TV, 7.VII, 22.12) – recomandat: *prim-ministrului*;
 „între 2013-2019” (Realitatea TV, 10.VII, 11.14) – recomandat: *între 2013 și 2019* sau *în 2013-2019*;

„potrivit unui raport al corpului de control al **primului-ministru**” (Realitatea TV, 27.VII, 17.06) – recomandat: *prim-ministrului*;